

中華民國廿二年八月三十一日初版

不許

西行日記

每部定價大洋八角

著者 趙振武

發行者 龐士謙

印刷者 振華印書局

總發行所 北平成達師範出版部

東四牌樓

代售處

各地月華分銷處
各地成達出版支部

西行日記目錄

出國以前第一

- 到埃及去……………(1) 有志竟成……………(1) 東車站上盛大送行……………
(2) 看見舍爾邦的新月……………(3) 周福堂老者餽食……………(4) 到
南京……………(5) 領護照……………(6) 新疆人之言……………(7) 到上海……………
……………(10) 伊斯蘭師範學校……………(11)

長途的海洋和沿站第二……………一五

- 乘康特羅素號出發……………(15) 同行哈吉五十人……………(15) 船上沐浴
禮拜……………(16) 火食……………(17) 到香港……………(19) 九龍禮拜寺……………

西行日記目錄

西行日記目錄

二

- (19) 穆士林的情誼……………(21) 九龍市上……………(24) 朝覲者應該坐
大船……………(26) 外國語……………(28) 到新加坡……………(30) 皇家寺……………
(32) 三喀夫……………(35) 導報館……………(37) 會見導報主筆……………(37)
新加坡回教情形……………(39) 新加坡的天氣……………(43) 時差……………
(43) 過麻拉甲……………(43) 入印度洋……………(45) 遇險練習……………(45)
黑人……………(47) 到哥倫坡……………(48) 哥倫坡市上……………(49) 戰俘
……………(50) 到孟買……………(52) 清真安主曼學校……………(53) 總聚寺……………
(53) 街上……………(55) 扎克利亞寺……………(55) 小學校……………(56)
其餘的寺……………(57) 教育圖書館……………(57) 孟買的教門……………(57)
孟買的教育……………(58) 孟買人的生活……………(58) 派別……………(58) 自
己在船上做飯……………(59) 第二次的遇險練習……………(59) 船上看電影
……………(60) 耶穌生日……………(60) 阿拉伯海中……………(61) 過亞丁……………

(62)	入紅海	(62)	落日	(62)	紅海氣候	(63)	卡奔
	德遊記的話靠不住	(64)	看見拉瑪藏的新月	(65)	起齋		
(65)	到蘇彝士	(66)	蘇彝士運河	(66)	到波賽德		
(66)	沙儒誠先生到波賽德相迎	(67)	下船時簽護照	(67)			
	下船後驗關驗病	(67)	住旅館	(69)	到飯館吃封齋飯		
(69)	波賽德海關的照應	(70)	作聚禮	(71)	阿巴斯大		
	寺的台拉威赫	(72)	雷塞爲什麼有銅像	(74)	乘火車往開		
	羅去	(74)	到開羅	(75)	中國學生部	(75)	

在開羅第三……………七七

	開羅的新年	(77)	移到印度旅館	(78)	侯賽尼大寺
(78)	侯賽尼的墳	(79)	會見教務長於教務院	(79)	教務

西行日記 目錄

四

長在私邸相宴	 (81)	拜會智八禮長者	 (83)	到回光社見黑		
祖爾長者	 (83)	開羅驗關	 (84)	侯賽尼寺作主麻	 (86)	
交通便利	 (87)	太陽城	 (88)	拜穆先生	 (89)	蘇勒
壇哈三大寺	 (89)	辦四十日	 (90)	穆罕默德阿禮大寺		
(91) 故宮	 (92)	郁斯福井	 (93)	向教務長的要求		
(95) 赴王宮	 (97)	籌備強迫教育，小學校，宗教課程，禮拜				
寺	 (97)	伊瑪目的薪俸	 (98)	敖喀夫部	 (98)	到喜老
汪去	 (99)	正道會的茶話會	 (100)	天下穆民是一家	 (100)	
隨處禮拜	 (102)	宗教書店	 (103)	愛資哈大寺	 (105)	
禮拜寺的結構	 (105)	畫一禮拜時刻	 (106)	者馬阿台		
(106) 學生的待遇	 (108)	聽說的愛資哈大學	 (110)	馬子實		
的讀書法	 (111)	取回護照	 (112)	沙飛爾大寺	 (113)	定

期召見	(113)	印人口中現代穆斯林的緊要工作	(115)	齋月
的最後主麻	(116)	御道上	(116)	愛慕魯大寺
個爪哇的青年	(121)	動物院	(122)	陛見埃王
及人的出殯	(127)	意外的朋友	(129)	拜扎克巴沙
重申前請	(131)	勝利週刊	(134)	皇宮得勝寺作蓋德爾
婚娶	(135)	馬蘇尼會所	(138)	開齋的新月
(141) 埃及大學學生同樂會	(142)	一個印度青年	(142)	開
羅的開齋節	(143)	開齋節的大殿上	(143)	開齋節的街上
(145) 開齋節的墳地裏	(146)	賀節	(148)	魯法爾雅大寺
(149) 貧民工場一文捐遊藝大會	(150)	死人城	(152)	
象徵的開羅開齋節	(153)	法阿衛們起身了	(154)	埃及圖書
館	(155)	者那在	(157)	擬定專修部課程原則
				(158) 遇

西行日記 目錄

六

見那哈斯巴沙	(160)	遊金字塔	(162)	獅身人首像	(164)
阿比丁小學	(168)	阿濟子初級師範	(171)	國立女子師範預	
備學校	(171)	阿巴西雅男師預備學校	(173)	女子初級師範	
	(174)	女子高級師範	(175)	女子公衆體育場	(180)
哈本丁女子小學校	(181)	蓋頭與面幕	(184)	工讀並重	
(185) 愛大的小學校	(186)	愛大的中學校	(187)	愛資哈大	
學的概況	(189)	訪教育部總長	(193)	愛大的三個學院	
(195) 埃及文學院	(200)	埃及的教育	(200)	遊埃及的結論	
	(201)				
拜圖洛穆幹代斯的一瞥第四	二〇三				
出境簽證	(203)	甘塔拉渡河	(203)	李達換車	(205)
				穆	

朝覲去第五……………二二九

阿拉伯領館簽護照……………(233)
國王贈御照……………(244)
餞行……………(245)

西行日記目錄
七

夫悌……………(206)
懸石殿……………(208)
愛格薩殿……………(213)
女殿……………

(214) 歐默爾殿……………(214)
勞則大學……………(215)
世界回教大會……………

(215) 孤兒院……………(216)
穆夫悌與猶太教……………(219)
篩海葉古柏……………

(220) 到哈里洛去(伊伯拉欣聖人的故鄉)……………(221)
到拜圖賴……………

合木去(爾薩聖人降生處)……………(223)
愛格薩殿禮主麻……………(224)
定……………

婚証書……………(225)
訂婚手續……………(226)
達五德聖人的故鄉……………(228)

結婚的聖況……………(229)
安喳哩著書樓……………(230)
哀牆……………(232)

橄欖山……………(233)
耶穌升天亭……………(233)
勞則大學的歡迎會……………

(234) 乘汽車赴李達……………(235)
兄弟會……………(236)

- 起身赴蘇彝士……………(247) 購回文鉛字……………(247) 到蘇彝士……………
- (248) 上船……………(249) 受戒……………(252) 到淮德……………(253) 乘汽車赴
- 麥加……………(256) 到麥加聖地……………(258) 歐木賴的奪瓦夫……………(258)
- 開戒……………(259) 麥加聖幔織綉局……………(260) 禮拜統一……………(261) 訪
- 外次……………(262) 訪財長……………(263) 朝覲的本義……………(263) 赴財長私
- 邸之宴……………(265) 埃及太克亞公所施食……………(267) 古白斯山……………
- (269) 永久的聖跡……………(269) 沙德學院……………(270) 打算買回去的船
- 票……………(273) 赴麥地那……………(276) 住淮德……………(277) 過拉比峨……………
- (278) 住哈撒尼……………(279) 抵麥地那……………(281) 謁陵……………(281) 賽
- 奴西先生死了……………(284) 古巴寺……………(286) 韓澤墓……………(288) 吳候
- 地山……………(288) 歐斯曼井……………(289) 兩朝寺……………(291) 五寺……………(292)
- 公立小學……………(293) 埃及公所……………(295) 到禮拜寺去……………(297) 路不

- 拾遺……………(298) 公墳……………(300) 由麥地那起程……………(301) 住拉比峨
- ……………(301) 入關再受戒……………(301) 再作歐木賴開戒……………(302) 天房
- 與禁寺……………(303) 埃及水道……………(304) 印度會館……………(304) 朝覲人
- 數……………(305) 今年麥加的天氣……………(306) 一個私立小學……………(307)
- 朝覲人數減少的原因……………(308) 朝覲的涵義……………(309) 私立法拉合
- 學校……………(310) 好習慣成壞習慣……………(312) 外觀的禁寺……………(313)
- 窮人……………(314) 根本救窮法……………(315) 麥加市上……………(316) 阿拉伯
- 的國旗……………(316) 到牛洞去……………(317) 伊品沙德來了……………(320) 國
- 王入城的儀式……………(320) 大朝受戒……………(321) 國王宴請哈吉……………
- (323) 覲見阿拉伯王……………(324) 科威特報的主筆……………(326) 大朝儀
- 式開始……………(327) 彌拿……………(330) 上阿爾法提山……………(332) 阿爾法
- 的義意……………(333) 住穆子德里怯……………(337) 回到彌拿……………(338) 射

石	(335)	宰牲	(339)	開戒	(340)	回麥加作套瓦夫
(340)	仍回彌拿	(341)	衛生設施	(343)	大朝完畢	(343)
登光明山	(344)	副朝	(346)	和一個爪哇青年的談話		
(348)	麥加國立醫院	(350)	麥加飯店	(351)		

歸途第六……………三五二

入宮辭行	(352)	分批就道	(353)	麥加總督	(354)	面辭
財長	(354)	韋達爾朝(即辭朝)	(355)	沙漠飯店	(356)	
回到准德	(357)	交涉直航上海	(358)	准德天氣涼爽		
(358)	准德有築港的必要	(358)	麥准鐵路	(359)	直航上海	
不成問題	(359)	聽說熱河失守	(360)	赴埃及領館之宴		
(361)	聽說日兵距北平僅三十啓羅	(361)	日本的宣傳	(361)		

明天船到	(362)	起身前的花費	(363)	搭萬寧號賦歸	
(364) 清水	(367)	飲食	(368)	禮拜	(370)
(371) 張春華哈吉病故	(372)	向船長提出兩請求	(374)	自	
行烹調	(376)	過哥倫坡	(378)	馬希聖哈吉病故	(378)
到檳榔嶼	(381)	草塘街大禮拜寺	(383)	華僑之街	(383)
菓實	(385)	主麻	(385)	過吉隆坡	(386)
(386) 補購船票	(388)	海天月色	(390)	海不揚波	
(391) 雲霞	(391)	到香港	(392)	摩羅廟	(392)
山	(393)	海上遇霧	(397)	平安到到上海	(400)
				摩羅墳	

寫在「西行日記」的後面……………四〇二

兩行日記目錄

西行日記

趙振武著

出國以前第一

中華民國二十一年十一月二十八日 由北平起行

到埃及去

先是半年之前，爲了許多原因，目的，而有「到埃及去」的動機。在那時，除掉許多玄冥的想像外，關於事實方面的一切：——行程，人選，旅費；以及校內社內的一切事務如何支配等，都沒有切實的預備。這樣的抽象的觀念，存在腦子中差不多有兩三個月；直到九月中旬才有點具體的理論和預備。

有志竟成

感謝安拉，今日居然成行了；中國的諺語說：『有志者事竟成』；教中的格言也有：『安拉成全人之所志』之語，現在我們又得到這個實例了。

西行日記

二

東車站上
盛大的送
行

今天天氣清明，雖稍冷，然而却沒有風。因此親友到東車站送行的很多，我們因為應付一般親友們很忙亂，沒有數清有多少送行的人；可是，從車役的零星談話中，得到一種新的心理，他們談話的大意是：

「不知道又生了什麼問題了！怎麼站上又這些送行的人？」

「這位老頭兒——大概是指松亭——也不知是作什麼的？東車站上有三百多人送行！」

「回教又有什麼事嗎？這次車站送行的形式又彷彿那回似的。」

爲了南華，北新的侮教，而得了兩點結果，我們現在才明白：——

1. 教內的人們醒了；

2. 教外的人們有些注意回教事件了！

送要朝覲的人出行，并不止這一次；可是情形却不這樣——在萬目睽睽的車站上幾百人都公開着握手讚聖，道色蘭，朗誦班克；無怪乎不知道

看見舍爾
邦的新月

回教情形的異教徒們看見奇異而給他們以談話的材料。同時，因為護教團請願代表出發時，也舉行過同樣差不多的儀式，所以他們——車役——都那樣的談論着。

車過天津，許多教親到站相迎，由西站談到老站，又談回來，方握手而別。

十一月廿九日

晴

(聚禮二)

上午九時抵濟南，也有許多教親到站迎候，并餽食品。

車過滕縣以後將要到臨城的南路上，我們都看見舍爾邦的新月了。——這是陰歷的十一月初二日；在太陽將落時，松亭便促起大家注意這回事，三個車窗都被我們擠滿了，始終沒看見：大家便回到包房吃晚飯；這時馬金鵬忽然一扭頭，從打開的玻璃窗縫中看見了很大的一彎新月，於是我

周福堂老
者饒食

們順着他指的方向都看見了。

並不是我們的行為惹人注意，然而會發生這件事：——當我們到徐州的時候，有一老者，沿着二等車廂直叫：「馬阿洪！」他後面隨着兩個徒弟，手中拿着熟雞和蒸食米飯筷子等物，彷彿是送飯的神氣，我看着并不像有別的情節，便指給他松亭所在地——那時，松亭却緊靠着我立着在談話——于是他們倆人便由說色蘭起漸漸地談起話來。

我從他們的談話中得到下列的幾點：

1. 那老者姓周名恒旺字福堂，河南開封人，在徐州大馬路開福興清真飯莊。

2. 他在他住的地方立了禮拜的處所，為是使附近的教民方便，因徐州的禮拜寺既遠且不良。

3. 他并不認識松亭，據說他聽本列車上管電燈的劉效親說在某車上有